

## Детская песенка

## 11.

## Kinderliedchen

[2-ая редакция]

[2-te Fassung]

Слова Л. Мей „Руснацкие песни“ №2 „Мая“  
Text von L. Mey

Не очень скоро, спокойно [Andantino, tranquillo]

Canto.

*p*  
1) Во са - ду, — ах, во. са - доч - ке  
*Dort im Gar - ten, dort im Gärt - chen*

Не очень скоро, спокойно [Andantino, tranquillo]

Piano.

*p*

Вы. рос - ла — ма - лин - ка:  
*Grünt ein Him - beer - sträuch - lein:*

*cresc.*

2) Сол - ныш - ко е - е гре - ет,  
*Son - ne er - wärmt es mor - gens,*

*cresc.*

Дожди чек ле - ле - ет.  
*Re - gen tränkt es a - bends.*

замедляя [ritard] В темп [A tempo]

*p*  
*pp*  
*p*

1) У Мей: „Во саду-садочке“

2) У Мей: „Солнце ее греет“

*mf* В свет - лом те - ре - моч - ке *p* Вы - рос - ла На - нин - ка:  
 Dort im hel - len Häus - chen Wächst das klei - ne - Nan - nerl:

*mf* Тя - тя е - е лю - бит, *p* Ма - мень - ка го -  
 Va - ter liebt es herz - lich, Mut - ter liebt es

*замедляя [ritard.]* лу - бит. *В темп [A tempo]*  
 gärt - lich. *p pp ppp*

Апрель 1868 года. Петроград. М. Мусоргский.  
 Petrograd. April 1868. M. Mussorgsky.